

Siengj Guh Vunzhuk

□Luz Anhyungz/陆安荣

Caet nyied cocaet, dwg ciet bouxyoux Cungguk, gyoengq baengzyoux youq gwnz muengx fat gak cungj gien dak gak cungj doz, gwn ndoet guh’ angq yienghyiengh cungj miz. Gou caemrwgrwg yawj dwk lwgda imq, cij ndaej danqheiq gienbaengzyoux swheij lumj daeh bouxgungz nei gijmaz cungj mbouj miz, cawz le di doxgaiq siengj ndwi gag guh angq haenx, gizyawz doxgaiq caen dwg noix lai. Gwnz muengx miz mbanj conghyah hix naih mbouj ndaej fwzfdw youq ngoenz cocaet okdaeuj luenh gangj luenh lwnh, naeuz goj Niuzlangz Ciznij wnggai daj ndaw gobwnj cunghsiujyoz cawz bae, aenvih Niuzlangz swnh Ciznij caemxndang bae caeg buh de, lienz vaq ndaw buh ndaw cungj dawz bae caez, de cij miz aen gihvei caeuq bouxsien roxnaj, cij miz aen goj yienzfaenh neix riuz daengz seizneix, Niuzlangz daj daudwz caengzmienh daeuj gangj gaenq dwg vunzvaih, hoeng lwgsau neix lij mbouj rox

najnyaenq maij boux rubmyaiz neix, de caemh dwg vunz eiqsei mbouj cingq. “Danghnaeuz cunghsiuj hagseng seizneix caemh hag aen goj neix, swnh mehmbwk caemxndang caeg buh gyoengqde……” Lumj-naeuz gij vah conghyah miz geij faen dauhleix, cij mboujgvaq aen goj neix riuz le geij cien bi lo, dwg mbouj dwg vunzbiengz cungj baenz bouxhuk la? Roxnaeuz dwg conghyah gaenq bienqbaenz bouxhuk la? Caet nyied caet gaenq gvaq lo, hoeng mbwn hwngq caengz caeuq co-caet ityiengh gvaqbae, couh suenq haeuj hwnz gaenq laeg, ciuqyiengh oem dwk ninz mbouj ndaek. Gou cix ok yangzdaiz bae naengh youq, cimq cenj caz ndeu, dinghdingh yawj aen seiqgyaiq baihrog laepnyaennyaen haenx. Aen luzyinh-gih gwnz daizsaw yaeuq le haujlai bi haenx cingq cuengq raq go geq ndeu, heuhguh 《Gij Ronghndwen Ndaw Hawsingz》. Gij diuh caeuq sing de diemzsubsub,

gij swz de hawj vunz simdoengh “danghnaeuz miz ngoenz ndeu ndaej caiq bungz daengz, hawj vuenyungz vanq rim daengx haemh……” Go neix lumj raemxrij numqnat lae nei, menhmenh lae youq gyanghwnz ndatoem, lij miz cenj caz youh diemz youh haemz, lumjnaeuz daiq di liengz ndeu daeuj nai gij simcingz ndatfdw gou. Mbajdaeng cimh daengrongh mbin daeuj, youq rog cueng buekmingh daemj cueng “buca buca……”, cijvih ra faenh rongh caeuq ndat ndaw sim de gyaepgouz haenx, gou mbouj lijgaij mbajdaeng coemj feiz miz maz eiqsei, daj ciuhgeq daeuj haujlai vwnzyinz vwnzva gig laeg daudwz sangndei haenx haenh mbajdaeng coemj feiz dwg gyaepgouz lijsiengj, hoeng gou cix nyinhnaeuz mbajdaeng ngawzhuk raixcaix, couh suenq mbouj miz caengz cueng neix, couh suenq mbajdaeng ndaej youq naj daeng mbinfwfw, caj daengz

mbwnmomj hix cij mboujgvaq dwg duz seihaiz caepcat gwnznamh ndeu, yienzhaeuh couh ngaiz duzmoed ciengxlwenx gueng mbouj imq haenx doq ciengq doq foux ram bae guh gijgwn seizdoeng, louz roengzdaeuj cijmiz aen goj ndeu hawj vunz bingzgvaq deng loek. Gou mbouj rox, vwnzyinz, gou, mbajdaeng, duzmoed doengh gij neix bouxlawz cij dwg bouxhuk. Hoeng gou caen siengj guh boux vunzhuk ndeu ! Haemhneix, youq ndaw gienbaengzyoux, boux baengzyoux ndei ndeu naeuz roxnyinh swheij couh lumj boux vunzhuk ndeu nei, gidij dwg gijmaz cingzgvang gou mbouj rox, gou hoiznaeuz bouxhuk cij dwg boux ceiq sim’ angq dahraix. Danghnaeuz miz ngoenz ndeu, gou cigsoh bienqbaenz boux vunzhuk mbouj miz gijmaz gvaqniemh ndeu, cingj vunzbiengz gaej riu gou, haenx dwg aenvih gou lauheiq gaenq ra dawz faenh simhai caeuq angqyangz ndeu!

Seiqgeiq Mbanjranz

□Vangz Yungjloz Vangz Suhyenz / 黄永乐 黄淑然

Seizcin dienheiq raeuj,
Bakva ciengj daeuj hai.
Vamaenj hau baenz faiq,
Yawj bae gyaeu raixcaix.

Seizhah ciengz fwn raq,
Doenghgo maj hoenghhwd .
Yiuq bae heuswdswd,
Lengj lwgda dangqmaz.

Seizcou mak hwnj gai,
Dauqcawq baij rimrwd.

Aen’ aen henjrwgrwg,
Rang dwk ndaeng yaek vingq.

Seizdoeng henzhamq dah ,
Doenghnaz gvangq dangqmaz .
Haujlai vaiz caeuq max,
Cingq doxdax gwn nywj.

Seiqgeiq mbanjranz gou,
Gyaeu lumj fuk dozveh.
Mboujlwnh coz naeuz geq,
Bouxboux haenh de ndei.



▲ Seizcin Nanzningz Cinghsiusanh dieg baeyouz funghlingz vahlenj gyaeundei dangqmaz. Yiz Sienghccenz ingj

Lauxdoengz

□Moz Lijginz / 磨礼勤

ndaej doengj ndeu, ndang gutgungq dwgrengz beij gvet doengj naez ndeu engq hojsouh.”

Vangz Gencingh gvaq cibroek doengh bae, raen daxboh Liuz Fanghfangh Laujliuz ram byongh doengj raemx iq ndeu daeuj henz bakdou dendih, bok daeh nizswjfwj ndeu, miz seiqcib gaen, song fwngz gaem gihgyauxhoi, sing gihgai yiengj gig hung, seiqcib lai miux cung couh gyaux ndei doengj hoi ndeu.

Vangz Gencingh doeksat dangqmaz, yawj gwnz gihgyauxhoi sij miz vaxsoq dwg 2300W, Laujliuz naeuz, aen gihgyauxhoi neix cawx moq dwg it bak betcib maenz, faen cung ndeu mbouj daengz daj ndaej doengj hoi ndeu, youq gwnz muengx

cawx bienzngeiz.

Vangz Gencingh sikhaek bae Namzningz gihden hawciengz cawx haj aen gihgyauxhoi daeuj, gyoengq vunzmbanj yungh cungj gih moq neix gyaux hoi vaiq dangqmaz, caeux rox miz cungj gihgai rengz neix baenzneix vaiq, hong couh mbouj guh ndaej baenzlai sinhoj lo. Vangz Gencingh naeuz: “Raeuz huk gvaq, dwgrengz mbouj gangj nguh hong, nguh seizgan lai lo, gyaux bau hoi ndeu haj faen cung, gih moq seiqcib miux, suenq seizgan raeuz yungh bae song cien lai bau couh deng bet cien lai faen cung.”

Gyoengqvunz dingq le singjsak lo, guh saehcingz aeu yiengq senhcin hagsib, youh vaiq youh ndei caengh gaen ndaej hwnj seizdaih

moq.

Cibroek doengh Laujliuz daiqban, gyaban daengz gyanghwnz gouj diemj cung caengh souhong, cindu beij cibhaj doengh vaiq haujlai.

Vangz Gencingh caeuq Laujliuz siengliengz, anbaiz song vunz dawz gihsacheij youq caengz gwnz daj roengzdaeuj, haj boux gaen riengz yungh fwngz gaem sacheij cat goeg cat bien conghcueng, song boux aeu gihbwnduz boq ciengzcaet, boq baez daih’ it, coih bouj saekdi, mbouj miz hong cungzfuz, boq baez daihngaih couh sathong.

Cinz lauxbanj caeuq Laujuj daeuj niemhsou, song doengh laeuz hung guh ndaej gig habhoz. Cinz lauxbanj doiq Vangz Gencingh naeuz, Laujuj dwg cungjginghlij daihlaeuz, Vangz Gencingh: “Vuengzdaeq couhdwg vuengzdaeq, banh saehcingz yiemz raixcaix.” Laujuj riunyumnyum, goegda diuzdiuz nyaeuq haenx lumj bit sij ok caencingz ,youxcingz. (21)

